

Città **COMUNE**  
Città **COMUNE**

numero 8 - dicembre 2017

# NATALE 2017

## Gli eventi imperdibili



## IN QUESTO NUMERO

- [Presepi, l'incanto del Natale](#)
- [Il Giocattolo sospeso](#)
- [Porte aperte a Palazzo San Giacomo, riprendono gli appuntamenti](#)
- [La magia del Piccolo Regno Incantato](#)
- [Napoli Christmas Festival](#)
- [Jostra - L'altro Natale a Napoli](#)
- [LUCE - L'immaginario italiano](#)
- [Sguardi non indifferenti sulla maternità](#)
- [Vincent Van Gogh – The immersive experience](#)
- [Spazio Natale Emergency a Napoli](#)
- [Tu scendi dalle scale](#)
- [Capodanno Made in Naples](#)

Napoli e il Natale. Una città da vivere, da vedere, da toccare e gustare. Un mondo di colori, suoni, sapori e atmosfere che stupiscono i visitatori e gli stessi residenti.

I luoghi da visitare sono tanti. Gli eventi ancora di più. Anche quest'anno l'offerta è molto ampia, e l'Amministrazione Comunale ha fatto la sua parte per rendere piacevole il soggiorno ai tanti turisti in vacanza in città e per dare la possibilità ai cittadini di trascorrere serenamente le festività.

Noi abbiamo selezionato alcuni appuntamenti a nostro parere imperdibili. Ma potete anche sceglierne altri: per fortuna Napoli in questo periodo propone numerose iniziative di qualità, a metà strada fra il diletto e la conoscenza. L'importante è trascorrere momenti lieti e gioiosi.

E cogliamo anche l'occasione per augurarvi un Felicissimo 2018. *Cu ttanta bbona salute*, come si dice dalle nostre parti.

## PRESEPI, L'INCANTO DEL NATALE

Accanto alle tradizionali realizzazioni delle botteghe artigiane sparse nei vicoli di **San Gregorio Armeno**, che attraggono ogni anno migliaia di incantati visitatori, è tornato l'attesissimo appuntamento annuale con le creazioni artistiche più stupefacenti dei maestri e degli appassionati dell'arte presepiale in due storiche mostre natalizie. Sacre rappresentazioni, pastori, animali, minuterie, scenografie realistiche e fantastiche, nel solco della più pura tradizione artigianale presepistica napoletana.



Fino al 6 gennaio, le volte e gli ambienti del complesso monumentale della **Chiesa di San Severo al Pendino**, in via Duomo, ospitano la XXXII edizione della **Mostra di Arte Presepiale** organizzata dalla sezione partenopea dell'**Associazione "Amici del Presepio"**.

Orario di apertura dalle 9 alle 19 (il 24, 26 e 31 dicembre e il 6 gennaio dalle 9 alle 14). Chiusura negli altri giorni festivi. L'ingresso, gratuito per i minori, è di 1 euro. È possibile effettuare anche visite guidate prenotandosi ai numeri 3332905207 – 3384065046.

Per informazioni: [www.amicidelpresepienapoli.it](http://www.amicidelpresepienapoli.it)

La **Chiesa di Santa Marta**, invece, situata sul Decumano Inferiore all'incrocio fra Via San Sebastiano e le mura dell'imponente complesso di Santa Chiara, ospita fino all'8 gennaio la **XVI Mostra di Arte Presepiale Napoletana**, organizzata dall'**Associazione Presepistica Napoletana**.

Orario di apertura: dalle 10 alle 19.

Per informazioni: [www.apn-online.it](http://www.apn-online.it)



## IL GIOCATTOLO SOSPESO

Nella tradizione sociale napoletana c'è un'abitudine solidale denominata “**caffè sospeso**”: chi consuma un caffè in un bar può decidere di pagarne due, lasciando il secondo nella disponibilità di chi non se lo può permettere.

Ricalcando questa tradizione, per il periodo natalizio l'**Assessorato ai Giovani** ha promosso, per il secondo anno consecutivo, l'iniziativa solidale **Giocattolo sospeso**, dando l'opportunità ai bambini appartenenti a famiglie bisognose di poter gioire nel ricevere un regalo di Natale.

Le modalità sono le stesse dell'antica usanza napoletana: ci si può recare negli esercizi aderenti all'iniziativa e acquistare un giocattolo da lasciare “sospeso” per coloro che ne hanno bisogno; questi potranno poi ritirarlo esibendo copia del proprio documento d'identità, che verrà conservato dall'esercente per i successivi controlli di regolarità.

Lo scorso Natale fu ottenuto un risultato eccellente: **più di mille giocattoli “sospesi”** furono distribuiti anche grazie all'apporto di varie associazioni operanti sull'intero territorio cittadino.



COMUNE DI NAPOLI

Assessorato ai Giovani

**GIOCATTOLO  
SOSPESO**



Ecco l'elenco dei **negozi che hanno aderito all'iniziativa**:

- *Junior Giocattoli* - Via Pisciscelli, 25
- *Casa mia* - Via Cilea, 115
- *Natullo Toys* - Via Nazionale, 52
- *Natullo Toys* - Corso Garibaldi, 301
- *Natullo Toys* - Via A. Ranieri, 51
- *Leonetti* - Via Toledo, 350
- *Leonetti* - Via Crispi, 82
- *La Girandola Giocattoli* - Via Toledo, 400
- *La Girandola Giocattoli* - Via E. Nicolardi, 158-162
- *Baby Bendrew* - Via Kerbaker, 100/102
- *Arcobaleno Toys* - Viale Colli Aminei, 72
- *Arcobalocchi Giocattoli* - Via Pasquale del Torto, 45
- *Bibi, libreria dei ragazzi* - Via Raimondo di Sangro di Sansevero, 6
- *Giochi in legno, idee regali e carillon* - Via Montesanto, 58
- *Imaginarium Napoli* - Via Chiaia, 137

## **PORTE APERTE A PALAZZO SAN GIACOMO, RIPRENDOGLI APPUNTAMENTI**

Conoscere e vivere in un modo nuovo la sede istituzionale del Comune: questa l'idea che nel 2011 diede il via all'iniziativa **Porte aperte a Palazzo San Giacomo**. Da allora, più di 20mila cittadini e turisti hanno visitato lo storico edificio progettato agli inizi del XIX secolo per ospitare i ministri del Regno delle Due Sicilie.



Un percorso di visita ricco e articolato che narra degli aspetti storici, artistici e istituzionali del Palazzo: dalla vista del prospetto principale all'androne monumentale, per proseguire alla scoperta di quanto rimane del "passaggio coperto a vetri". E poi: l'incontro con la mitica sirena Parthenope e con antiche testimonianze dei Ministeri di Stato; gli ambienti "di rappresentanza" del secondo piano con gli emblemi degli antichi Sedili, il medagliere custode delle simboliche chiavi della Città e la Sala della Giunta, da cui si gode di una magnifica vista sulla piazza; infine, la stanza del Sindaco. Ad accompagnare i visitatori in questa nuova edizione sono

i tirocinanti del **progetto Garanzia Giovani “Napoli Museo Aperto”**. Con loro collaborano i ragazzi del **progetto Alternanza Scuola Lavoro**, opportunità formativa concepita dall’Amministrazione per consentire agli alunni napoletani di conoscere il patrimonio culturale della città e imparare a tutelarla come bene comune.

La partecipazione alla visita è gratuita.

Il calendario dell’iniziativa e le modalità per la prenotazione sono consultabili al link raggiungibile dalla homepage del sito web istituzionale [www.comune.napoli.it](http://www.comune.napoli.it).



## LA MAGIA DEL PICCOLO REGNO INCANTATO

Fino al 7 gennaio la “magia” risiederà a Napoli nel **complesso monumentale di San Domenico Maggiore**: *Il Piccolo Regno Incantato*, lo spettacolo dedicato alle **fiabe**, dopo il grande successo di pubblico e critica ottenuto a Montecatini Terme, con oltre 50mila visitatori in due edizioni, è approdato nella nostra città. Gli spazi, le vetrate e i corridoi di San Domenico sono diventati luoghi del fantastico dove bambini e adulti incontrano tanti personaggi delle fiabe.



Un grande spettacolo teatrale in cui la fantasia si mescola con la realtà, perché i personaggi delle fiabe “esistono veramente” e si muovono ricreando posti magici: ogni personaggio apre e chiude la scena, evoca la propria fiaba e si ricollega a ciò che gli ospiti hanno visto e ascoltato in precedenza. Tutti, personaggi e spettatori, sono coinvolti in un’unica esperienza diretta, senza soluzioni di continuità, dove la magia permea la realtà e le emozioni divengono palpabili.

Trenta gli attori che, attraverso **15 scene tematiche**, conducono per mano i visitatori nei mondi delle favole più belle: *Cenerentola*, *I tre Porcellini*, *Cappuccetto Rosso*, *Peter Pan*, *La spada nella roccia*, *Pinocchio*, *Alice nel paese delle meraviglie*, *Biancaneve*, *Mary Poppins*.



In concomitanza con l'evento, sono state previste alcune iniziative in collaborazione con il **Comune di Napoli**.

L'**Assessorato alla Scuola e all'Istruzione** ha lanciato il progetto **Regala un sogno**: ingressi speciali per bambini speciali, attraverso l'acquisto, da parte di aziende, di biglietti che saranno donati ai bambini a cui le favole non sono mai state raccontate.

**La favola che è in te** è invece un concorso rivolto ai bambini delle scuole di Napoli.

Ulteriore sinergia con il territorio è rappresentata dalla **Notte d'Arte 2017**, che dedica questa edizione proprio al mondo incantato delle favole.

Per informazioni: [www.ilpiccoloregnoincantato.com](http://www.ilpiccoloregnoincantato.com)

## NAPOLI CHRISTMAS FESTIVAL



Per le festività la **Mostra d'Oltremare** e la **New Edenlandia S.p.A.** hanno voluto offrire alla città una serie di eventi di intrattenimento concentrati nella manifestazione **Napoli Christmas Festival**, in programma fino al 7 gennaio con **attrazioni**

**per bambini e adulti, stand di prodotti natalizi, parate e spettacoli di artisti di strada e momenti di show** con noti artisti. Il tutto "condito" con gustosi **assaggi di street food** dedicati ai prodotti e ai dolci natalizi e, per i più esigenti, l'intera gamma della **cucina tradizionale napoletana**, con pizze e altro, grazie a punti di ristoro collocati in tutta l'area. Non mancheranno scintillanti **installazioni di luci d'artista**, che renderanno lo scenario dell'evento ancora più magico. Ecco gli **orari di apertura**:

- dal lunedì al venerdì dalle ore 10 alle ore 22;
  - il sabato, la domenica e i festivi dalle ore 10 alle ore 24.
- Il costo unico del biglietto, acquistabile anche on line, è di 5 euro, comprensivo di un giro gratuito in una delle 30 giostre presenti nel Parco.

Maggiori informazioni e programma dettagliato sono disponibili sul sito dedicato alla manifestazione: [www.napolichristmasfestival.com](http://www.napolichristmasfestival.com)

## **JOSTRA** **L'ALTRO NATALE A NAPOLI**

Si amplia sempre di più l'offerta di eventi natalizi a Napoli. Fino al 7 gennaio l'**Ippodromo di Agnano** ospita la prima edizione di **Jostra - L'altro Natale a Napoli**: oltre seimila metri quadrati attrezzati per ospitare un luna park con giostrine per i piccoli e attrazioni "estreme" per i più grandi. Concerti, attrazioni, spettacoli e street food natalizio completano l'offerta con l'obiettivo di offrire ai visitatori **momenti di allegria e serenità**, in un'ottica di rilancio della struttura di Agnano. Un mese da trascorrere insieme, dalle 11 del mattino alla mezzanotte.

Varie e a tema le zone in cui è articolata la manifestazione. Tra l'ingresso e le tribune dell'Ippodromo c'è l'area di accoglienza, dove decori, installazioni e luminarie fanno da cornice agli eventi di intrattenimento e agli stand dove è possibile gustare cibo da strada. Alla destra dell'ingresso l'area eventi, con una struttura coperta per concerti, spettacoli e musical e un pub-pizzeria al chiuso, con 120 posti a sedere. L'area ludica del luna park si estende oltre le tribune e l'inizio del circuito di trotto, per l'intera lunghezza di oltre 350 metri: un percorso dove tra giostre e gonfiabili per i piccini ci si potrà divertire sino ad assaporare, per i più temerari, i brividi delle giostre "estreme" dedicate ai più grandi.

Eventi tradizionali come la Tombolata, o fiabeschi come la discesa del cielo della Befana nella notte del 5 gennaio, si alternano a concerti e musical.

Per tutte le informazioni su orari e costi: [www.jostraitalia.it](http://www.jostraitalia.it)



## **LUCE** **L'IMMAGINARIO ITALIANO**

Fino all'11 marzo è possibile visitare, negli splendidi ambienti del **complesso conventuale di San Domenico Maggiore**, la mostra **LUCE - L'immaginario italiano**, che racconta la storia dell'**Istituto Luce** dalla fondazione a oggi. Fondato nel 1924 come L.U.C.E. (L'Unione Cinematografica Educativa) per raccontare l'attualità del Paese, la sua società e il mondo, l'Istituto rappresenta **una delle più grandi risorse culturali e storiche d'Italia**, depositario di un immenso patrimonio documentario, di memorie, speranze, sogni e drammi del secolo scorso. Un archivio di **decine di migliaia di filmati e tre milioni di fotografie**. Un patrimonio impareggiabile per quantità, qualità e ricchezza di temi (il fondo "Cinegiornali e fotografie" nel 2013 è stato inserito nel Registro *Memory of the World* dell'Unesco) che ha accompagnato tutte le fasi, da quelle più drammatiche degli anni di guerra a quelle della ricostruzione e della crescita di un'intera società, contribuendo a far conoscere agli stessi italiani realtà e dimensioni spesso sconosciute o dimenticate.

La sezione finale è dedicata a **Napoli**: una videoinstallazione formata da tre schermi dove scorrono foto e immagini d'archivio **dagli anni Venti fino agli ultimi decenni**, e che

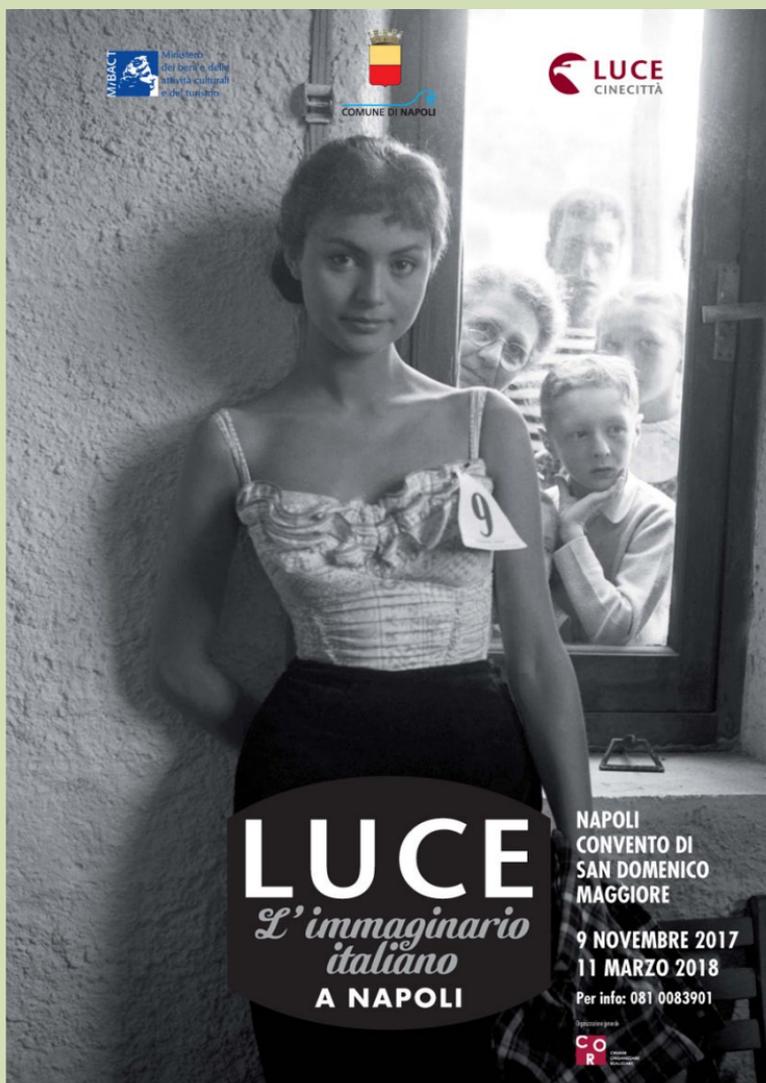


raccontano l'evoluzione della città dal punto di vista sociale, storico e artistico. Con una **chicca**: dieci minuti dedicati al principe della risata, **Antonio de Curtis**; immagini "rubate" dal set, momenti intimi e inediti del Totò attore, del Totò per la strada, immerso tra il popolo o da solo a riflettere.

La mostra è aperta al pubblico dal lunedì al sabato dalle ore 9 alle ore 19; la domenica dalle ore 10 alle ore 19.

L'ingresso è gratuito.

L'accesso per i visitatori è da Vicoletto San Pietro a Majella, lato Piazza Miraglia.



MIRAC Museo del bene e della  
Attività culturali  
e del turismo

COMUNE DI NAPOLI

LUCE  
CINECITTA'

**LUCE**  
*L'immaginario  
italiano*  
A NAPOLI

NAPOLI  
CONVENTO DI  
SAN DOMENICO  
MAGGIORE

9 NOVEMBRE 2017  
11 MARZO 2018

Per info: 081 0083901

Prodotto e  
distribuito da  
**CO  
R**

## **SGUARDI NON INDIFFERENTI SULLA MATERNITÀ**

***Sguardi non indifferenti*** è il titolo della splendida mostra fotografica, visitabile fino al 20 gennaio presso la **Sala delle Colonne del complesso monumentale della Santissima Annunziata**, che pone l'attenzione sulla **maternità** quale espressione di solidarietà e accoglienza.

L'esposizione è divisa in due sezioni. La prima, con gli scatti di Angelo Antolino e Maddalena Curatoli e la cura di Maria Pia Marroni, propone il percorso dalla Real Casa Santa dell'Annunziata, istituzione benefica e brefotrofo, fino all'ultimo tratto di storia dell'Ospedale pediatrico Santissima Annunziata.

Nella seconda sezione, dedicata alla maternità adottiva, si può ammirare un reportage fotografico a cura di Claudia Montella e Mara Petrone.

La mostra è aperta ogni venerdì e sabato.

Visite guidate al complesso monumentale, alla Rota e alla Basilica saranno effettuate durante tutto il periodo dell'esposizione. Per prenotarsi, occorre contattare i 3338877512 / 3333851932 o inviare una mail a [info@manallart.it](mailto:info@manallart.it)



## VINCENT VAN GOGH *THE IMMERSIVE EXPERIENCE*

Fino al 25 febbraio, nei suggestivi ambienti della **Basilica di San Giovanni Maggiore**, è possibile visitare la mostra multimediale **Van Gogh – The immersive experience**. Esperienza unica per il visitatore, che può immergersi totalmente nell'arte del grande artista olandese entrando direttamente *nel* quadro, esplorandone il fascino dei colori e delle pennellate grazie a un innovativo sistema di proiezioni **3D mapping**.

Otto grandi schermi e sedici proiettori video di altissima definizione danno vita alle opere, e ogni superficie diventa arte: pareti, colonne, soffitti, pavimenti, persino l'altare della Basilica. L'osservatore diventa quindi protagonista dell'opera, coinvolto non solo con la vista ma anche con l'udito attraverso una colonna sonora che lo accompagna nel percorso.

Tre sono le **tappe** del viaggio emozionale.

Nella prima, la presentazione di Vincent Van Gogh attraverso la scoperta della pittura dell'artista, dei suoi studi, della ricerca del suo stile e della corrispondenza con il fratello Theo.

Nella seconda parte vi è l'immersione completa. Le luci si spengono, lasciando illuminata una sola opera e dando il via all'esperienza "immersiva": la luce svela ed esalta la pittura e in un minuto copre tutta la stanza, a 360 gradi, in un crescendo di suggestioni visive e sonore.

Nella terza parte viene illustrata l'ultima fase di vita dell'artista, con diversi stili ambientali, un suono diverso e un'atmosfera oscura che mette in evidenza il temperamento ritirato e taciturno di Van Gogh, anche se il finale ci riserva il ritorno allo sfavillio dei colori con il *Campo di grano con corvi*, che invade l'intera stanza con la sua luminosità.

La mostra è aperta dal lunedì al venerdì dalle ore 10 alle 19, il sabato dalle 10 alle 20 e la domenica dalle 14 alle 20. Nei festivi: 24 e 31 dicembre chiusa; il 25 dicembre ore 14-

20; il 26 dicembre ore 10-20; il 1° gennaio ore 14-20; il 6 gennaio ore 14-20.

Costo biglietti: € 12 intero; ridotto € 10 per Under 12 (gratuito sotto i 3 anni di età), over 65 anni e partners convenzionati; gruppi (minimo 25 persone per i privati e minimo 15 ragazzi per le scuole) € 8.

Prevendita biglietti: [www.ticketone.it](http://www.ticketone.it) - [www.go2.it](http://www.go2.it) e punti vendita affiliati.

### Info

[www.vangoghimmersion.com](http://www.vangoghimmersion.com)

facebook/vangoghimmersion

Tel. 0818038382

E-mail: [info@nextexhibition.it](mailto:info@nextexhibition.it)



## SPAZIO NATALE EMERGENCY A NAPOLI

Il Natale a Napoli, come in altre dodici città italiane, è solidale. Fino al 24 dicembre resterà aperto, in Via Luca Giordano 184, nell'isola pedonale del Vomero, uno **store natalizio di Emergency** nel quale poter acquistare regali tra tessuti, giocattoli, argenteria, prodotti enogastronomici e tanto altro. Molti degli oggetti in vendita provengono da Paesi lontani come l'Afghanistan, il Nepal e il Sudan, e tanti altri sono stati realizzati dalle volontarie di Emergency.

I ricavi di tutti gli **store** italiani di **Natale Emergency** andranno a costituire un **fondo di solidarietà** destinato ai progetti dell'associazione umanitaria per le **vittime di guerra dell'Afghanistan e dell'Iraq**.

Lo **store** è aperto dal lunedì al venerdì dalle ore 10 alle 14:30 e dalle 15:30 alle 20:30. Il sabato e la domenica dalle 10 alle 20:30. Dal 18 al 23 dicembre dalle 10 alle 20:30; domenica 24 dicembre dalle 10 alle 15.



## TU SCENDI DALLE SCALE

Siamo nel periodo natalizio, e già da qualche anno, parafrasando il titolo della celeberrima canzone natalizia *Tu scendi dalle stelle*, l'Assessorato all'Ambiente e l'Assessorato alla Cultura e Turismo del Comune di Napoli promuovono la



rassegna del **Coordinamento Scale di Napoli *Tu scendi dalle scale***, giunta alla sesta edizione.

Per un intero mese, fino al 7 gennaio, sei Associazioni aderenti all'iniziativa hanno organizzato **spettacoli di animazione, visite guidate e passeggiate letterarie** allo scopo di rivalutare la bellezze dei paesaggi, della storia del territorio e della cultura popolare napoletana.

I primi quattro appuntamenti si sono svolti sulla Salita Moriariello (da Via Foria alla collina di Capodimonte), sulle scale Luigia Sanfelice, Petraio e Santa Barbara e sulle scale dell'Olimpiano (da Pontecorvo a Montesanto).

Ecco i prossimi due appuntamenti:

- 26 dicembre - La scala Pedamentina a San Martino e la scala di Montesanto, con passeggiata spettacolo dal titolo *Come l'acqua che scorre... Prosa fluida dalla Pedamentina alla Pignasecca*;
- 7 gennaio - Per le antiche scale del Sedile di Porto: itinerario storico-artistico per raccontare la città da Caravaggio a Matilde Serao.

## CAPODANNO MADE IN NAPLES

È dalla notte dei tempi che l'attesa del nuovo anno è un momento di particolare coinvolgimento e di gioia per grandi e piccini. Le **aspettative** che ognuno ripone sul passaggio dal vecchio al nuovo anno sono accompagnate, tra l'altro, dalla costante speranza di un **cambiamento in positivo** rispetto a quanto si è lasciato alle spalle.

È il momento del resoconto di un intero anno, l'occasione dei buoni propositi per il futuro e, quindi, **festeggiare il Capodanno** assume un'importanza quasi strategica, anche per gli amministratori di una città, che concentrano la loro attenzione sui fabbisogni, anche a carattere emozionale, dei cittadini.

Ovviamente, anche l'Amministrazione Comunale di Napoli non si sottrae all'appuntamento. Come di consueto, lo stupendo scenario della Piazza del Plebiscito ospiterà il **Concerto di Capodanno**, che vedrà **tantissimi artisti made in Naples** avvicinarsi sul palco allestito per l'occasione, fra cui i **Terroni Uniti** e **Daniele Sepe con il gruppo di Capitan Capitone**. L'evento non si esaurirà col concerto ma proseguirà fino all'alba con uno **spettacolo di fuochi d'artificio a mare** e la **discoteca all'aperto sul Lungomare**.





Publicazione a cura del Servizio Comunicazione Istituzionale  
e Gestione dell'Immagine dell'Ente

[comunicazione.istituzionale@comune.napoli.it](mailto:comunicazione.istituzionale@comune.napoli.it)